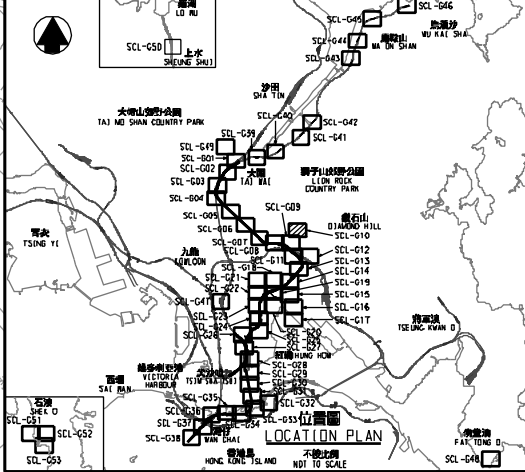
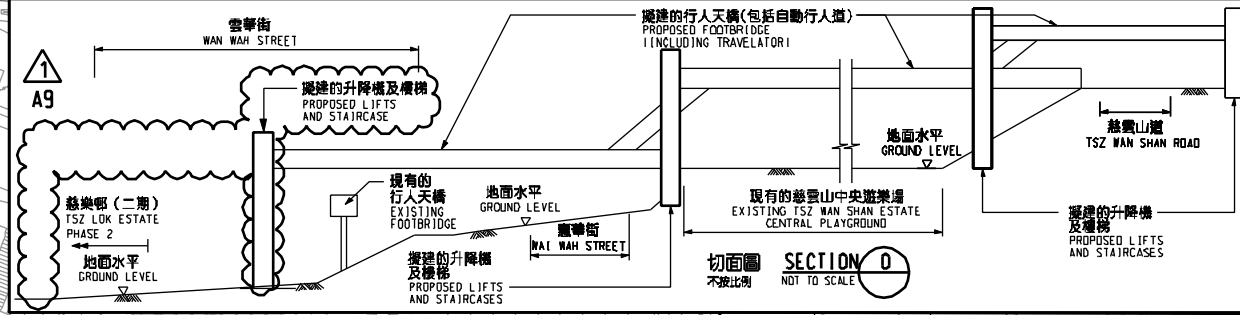
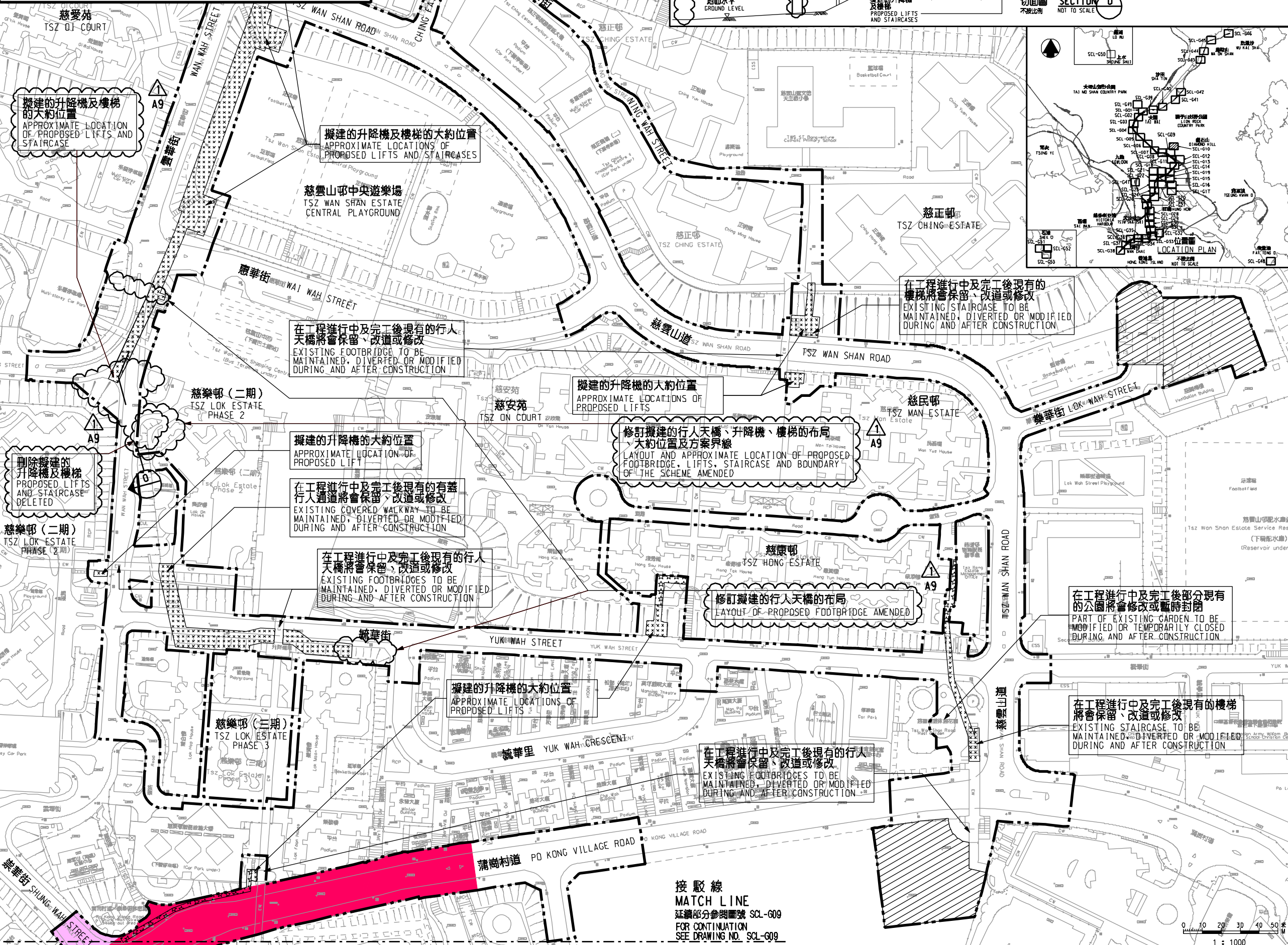


說明 NOTES

此圖根據第 SCL-G10 號 (修改) 圖則制訂, 分別以紅色和粉紅色標明將暫時封閉的部分蒲崗村道及崇華街路段。

THIS DRAWING IS PREPARED BASED ON DRAWING NO. SCL-G10 (REVISION 1) AND IS INTENDED TO SHOW THE TEMPORARY PARTIAL CLOSURE OF SECTIONS OF PO KONG VILLAGE ROAD AND SHUNG WAH STREET (HIGHLIGHTED IN RED AND PINK RESPECTIVELY).



圖例 LEGEND

- 方案界線 BOUNDARY OF THE SCHEME
- 擬建的鐵路車站及其他鐵路設施(地下) PROPOSED RAILWAY STATION AND OTHER RAILWAY FACILITIES (UNDERGROUND)
- 擬建的車站/車站入口/過路大堂/樓梯/樓梯及樓梯 PROPOSED RAILWAY STATION/STATION ENTRANCES/VENTILATION BUILDINGS/STAIRS/OTHER RAILWAY FACILITIES OR PERMANENT STRUCTURES
- 現有的車站及其他鐵路設施 EXISTING STATION AND OTHER RAILWAY FACILITIES
- 擬採用鑽挖或掘削法開挖的鐵路設施(地下) PROPOSED RAILWAY FACILITIES/TUNNELS BY BORED/WINED/DRILL AND BLAST METHOD (UNDERGROUND)
- 擬採用明挖法開挖的鐵路設施(地下) PROPOSED RAILWAY FACILITIES/TUNNELS BY CUT-AND-COVER METHOD (UNDERGROUND)
- 可能永久封閉的道路(包括行人徑、行人徑及露天地方) WHICH MAY BE CLOSED PERMANENTLY
- 擬設置地盤設施的工作區 PROPOSED TEMPORARY WORKS AREA FOR SITE FACILITIES
- 擬於政府前地或海岸地帶填地或進行其他工程(可能在其上進行填海工程(非為形成土地)或其他工程) PROPOSED TEMPORARY WORKS AREA FOR SITE FACILITIES ON GOVERNMENT FORESHORE OR SEA BED (OTHER THAN RECLAMATION WORK) OR OTHER WORKS WHICH MAY BE CARRIED OUT
- 擬建的行人天橋、扶手电梯、升降機/樓梯 PROPOSED FOOTBRIDGE/ESCALATOR/LIFT/STAIRCASE
- 擬建的有蓋行人通道 PROPOSED COVERED WALKWAY
- 擬於政府前地或海岸地帶填地或進行其他工程(可能在上述填海工程(非為形成土地)或其他工程) PROPOSED TEMPORARY WORKS AREA FOR SITE FACILITIES ON GOVERNMENT FORESHORE OR SEA BED (OTHER THAN RECLAMATION WORK) OR OTHER WORKS WHICH MAY BE CARRIED OUT
- 擬於政府前地或海岸地帶填地或進行其他工程(可能在上述填海工程(非為形成土地)或其他工程) PROPOSED TEMPORARY WORKS AREA FOR SITE FACILITIES ON GOVERNMENT FORESHORE OR SEA BED (OTHER THAN RECLAMATION WORK) OR OTHER WORKS WHICH MAY BE CARRIED OUT
- 擬建的鐵路設施(地下) PROPOSED RAILWAY FACILITIES/TUNNELS (UNDERGROUND) AT PROTECTION STRUCTURES
- 擬於沙田中環及另一正在預備的鐵路項目(下列「另一項鐵路項目」)的範圍(地下) / 車站 / 車站大堂 / 車站入口 / 樓梯 / 樓梯及樓梯 / 其他鐵路設施(非永久建築) / 擬於沙田中環及另一正在預備的鐵路項目(下列「另一項鐵路項目」)的範圍(地下) / 車站 / 車站大堂 / 車站入口 / 樓梯 / 樓梯及樓梯 / 其他鐵路設施(非永久建築)
- 擬建的鐵路設施(地下) PROPOSED RAILWAY FACILITIES/TUNNELS (INCLUDING PROTECTION LAYER/RECK ARMOUR) BY IMMERSED TUBE METHOD ON GOVERNMENT FORESHORE OR SEA BED (OTHER THAN RECLAMATION WORK) OR OTHER WORKS WHICH MAY BE CARRIED OUT
- 擬建的鐵路設施(地下) PROPOSED RAILWAY FACILITIES/TUNNELS (INCLUDING PROTECTION LAYER/RECK ARMOUR) BY IMMERSED TUBE METHOD ON GOVERNMENT FORESHORE OR SEA BED (OTHER THAN RECLAMATION WORK) OR OTHER WORKS WHICH MAY BE CARRIED OUT
- 擬建的鐵路設施(地下) PROPOSED RAILWAY FACILITIES/TUNNELS (INCLUDING PROTECTION LAYER/RECK ARMOUR) BY IMMERSED TUBE METHOD ON GOVERNMENT FORESHORE OR SEA BED (OTHER THAN RECLAMATION WORK) OR OTHER WORKS WHICH MAY BE CARRIED OUT

一般說明 GENERAL NOTES

1. 有關一般說明參閱圖號 SCL-G01. FOR GENERAL NOTES, REFER TO DRAWING NO. SCL-G01.

REV	DATE	BY	CHK	APP	DESCRIPTION

SIGNED: 曾榮平 FRANKIE W P CHUI
25/3/2015
發出日期 DATE OF ISSUE

鐵路條例(第519章) 沙田至中環線 暫時封閉蒲崗村道及崇華街路段

RAILWAYS ORDINANCE (CHAPTER 519) SHATIN TO CENTRAL LINK TEMPORARY CLOSURE OF SECTIONS OF PO KONG VILLAGE ROAD AND SHUNG WAH STREET

圖則名號 DRAWING TITLE: SCL/G10/0036/2 比例 SCALE: 1:1000 (A1)

香港特別行政區政府 THE GOVERNMENT OF THE HONG KONG SPECIAL ADMINISTRATIVE REGION
路政署 HIGHWAYS DEPARTMENT
鐵路拓展處 RAILWAY DEVELOPMENT OFFICE

Plot No: V18/vb/printer.plt
Printed By: fiko 26/03/2015 16:04:49
Filename: x:\hono\acl\p\road closure\rev web\ SCL-G10-0036-2.dgn